

三秦菜肴

SHAANXI LOCAL DISHES



陕西旅游出版社

三 秦 菜 肴

SHAANXI LOCAL DISHES

编 文：王 忠 方 清

译 文：张友兰 王方莉

陕 西 旅 游 出 版 社

三 秦 菜 肴

编 文：王 忠 方 清

译 文：张友兰 王方莉

美术设计：英 年 壮 志

摄 影：马忠义 马凌云

陕 西 旅 游 出 版 社 出 版

西安第一印刷厂分厂印刷

1984年11月第一版 印数1—30000

统一书号：369·(F)0002

定 价：1.67元

▼ 花式点心

Varied Pastry



◀ 双喜蛋糕
Wedding Cake



寿糕 ▶
Birth-day Cake





▲ 鲜味酥

Fresh Tasty Shortbread



▲ 桃酥

Peach Shortbread

▼ 点心

Pastry



Moon Cake for Marriage

▼ 双喜月饼





▲ 菊花酥

Chrysanthemum Shortbread



▲ 荷花酥

Lotus Shortbread

Colden Fish Shortbread

▼ 金鱼酥



Fingered - citron Pastry

▼ 佛手酥





▲ 鸳鸯酥

Mandarin Duck Shortbread



▲ 蝴蝶酥

Butterfly Shortbread

Ball - like Shortbread

▼ 绣球酥



Leaf Shortbread

▼ 秋叶酥





◀ 西安宾馆青年厨师正在制做糕点。

The Young Cooks of Xian Hotel are making pastry

雪峰蛋糕 ▶

Mountainsnows-like Cake



菊花酥 ▶

Chrysanthemum
Shortbread





1. 贵妃鸡块
Gui Fei Chicken Pieces
2. 烧四宝
Fried Four Delicacies
3. 箭头春
Fried Quail Meat
4. 干烧岩鲤鱼
Fried Li Fish
5. 秦椒肉丝
Fried Shannxi Pepper with
Shredded Meat



Mountain Snows



▲ 昆仑大排翅

Roe Spreading Its Wings

Ball-like Dried Scallop

▼ 绣球干贝





▲ 扒大乌参
Stewed Seacucumber

Fried Quail Eggs with Fresh Mushrooms

▼ 鲜菇鹌鹑蛋



▲ 八景宴——太白积雪
Eight Science Banquet——Ta



▲ 拔丝苹果

Crisp Fried Apple Slices



▲ 葫芦鸡

Crisp Chicken in Gourd Shape

Sweet Juice Calabash

▼ 蜜汁葫芦



Crisp and Fragrant Chicken

▼ 香酥鸡





▲ 唐僧宴

Banquet of Tang Monkey



▲ 糖醋松鼠鱼

Sweet and Sour Squirrel Fish

Foreign Tourists Savouring Shannxi
Local Dishes in Xian Restaurant

▼ 外宾在西安饭庄品尝风味



Chrysanthemum Fish

▼ 菊花鱼





► 蝴蝶拼盘
Butterfly-like
Cold Dish



师正在制做仿唐菜
Peace Restaurant is



▲ 双燕迎春
Two swallow Greet Spring



◀ 花篮拼盘
Flower Basket
Cold Dish



▲ 西安和平餐厅
The Cook of Xi
making Tang Dish



▲ 什锦拼盘
Assorted Cold Dish



◀ 扇面拼盘

◀ 地方风味

Local Style Dishes



West-mountain Scene Banquet

▼ 西岳美景宴

